



# Gemeinde Obersiggenthal

Gemeinderat

---

Nussbaumen, 18. Mai 2009

## Bericht und Antrag an den Einwohnerrat

GK 2008/98

### Kreditabrechnung: Einbau künstliches Kugelfangsystem (KKS) zur Schiessanlage Ebne

#### Das Wichtigste in Kürze

Der Einwohnerrat hat am 13. März 2008 den Bruttokredit von brutto Fr. 140'000 für die Ausrüstung der Schiessanlage Ebne mit einem künstlichen Kugelfangsystem (KKS) bewilligt. Die baulichen Arbeiten konnten abgeschlossen und die Kreditabrechnung erstellt werden. Die Vergabe des KKS konnte günstiger erfolgen als in der Richtofferte erwartet wurde. Dies und weitere kostengünstigere Arbeiten haben zu einer Kreditunterschreitung geführt.

Die Subventionsbeiträge können erst zu einem späteren Zeitpunkt ausbezahlt werden.

#### Antrag

Der Gemeinderat beantragt dem Einwohnerrat, folgende Abrechnung zu genehmigen:

**Bauabrechnung Einbau künstliches Kugelfangsystem KKS zur Schiessanlage Ebne.**

---

Sehr geehrter Herr Präsident  
Sehr geehrte Damen und Herren

Der Gemeinderat unterbreitet Ihnen zur Genehmigung die nachfolgende Abrechnung. Die Finanzkommission hat sie geprüft und empfiehlt, diese zu genehmigen.

### Bauabrechnung Einbau künstliches Kugelfangsystem KKS zur Schiessanlage Ebne

Am 13. März 2008 bewilligte der Einwohnerrat einen Kredit über 140'000 Franken für den Einbau eines künstlichen Kugelfangsystemes KKS zur Schiessanlage Ebne.

#### Kostenzusammenstellung und Vergleich mit Kostenvoranschlag bzw. bewilligtem Kredit:

	Total
Kredit vom 13. März 2008	Fr. 140'000.00
<b>Abrechnung brutto</b>	<b>Fr. 99'328.90</b>
Kreditunterschreitung	Fr. -40'671.10
in Prozent zum Kredit	-29.05 %
Die nachstehenden Subventionen respektive Beiträge können erst zu einem späteren Zeitpunkt geltend gemacht werden.	
Sport-Toto-Beitrag Hochrechnung auf der Basis der Zusicherung vom 29. August 2008 sowie der Abrechnung.	ca. Fr. 14'000.00
Beitrag der Pistolenschützen Restkosten (Erstellungskosten 50-m-Anlage minus Anteil Sport-Toto-Beitrag sowie Pauschalbeitrag der Gemeinde von 10'000 Franken)	ca. Fr. 4'200.00
<b>Abrechnung netto</b>	<b>ca. Fr. 81'128.90</b>

#### Minderkostenbegründung

- Die Vergabe des KKS fiel mit der Submission deutlich günstiger als die Richtofferten.
- Mit der detaillierten Projekterarbeitung konnte eine günstigere Fundation ausgeführt werden. Statt den Einzelfundamenten mit einem relativ teuren Stahlträgersystem wurde bei der 300-m-Anlage ein Streifenfundament erstellt.
- Durch die Leistungen der Schützenvereine konnten sowohl bei den Fundationsarbeiten als auch bei den Holz hinterfüllungen massgebende Einsparungen erzielt werden.
- Durch die Zulieferung des Füllholzes durch den Forstbetrieb Obersiggenthal ergaben sich ebenfalls Einsparungen.

**Ausführung:** 2008

#### Subventionen und Beiträge:

Es stehen noch folgende Subventionen und Beiträge aus:

- Rund 14'000 Franken der Abteilung Bildungsberatung, Sport und Jugend des Departementes Bildung, Kultur und Sport (Sport-Toto-Beiträge). Das Auszahlungsgesuch kann gestellt werden, sobald die definitive Betriebsbewilligung der Abteilung Militär und Bevölkerungsschutz des Departementes Gesundheit und Soziales vorliegt.
- Rund 4'200 Franken als Vereinsbeitrag der Pistolenschützen zur 50-m-Anlage. Die Rechnung kann gestellt werden, sobald die Sport-Toto-Beiträge bekannt sind.

Aktenauflage Kreditabrechnung

#### NAMENS DES GEMEINDERATES

Der Gemeindeammann:

Der Gemeindeschreiber:

Max Läng

Anton Meier